



Instant 即溶饮料 抹茶ラテ / Matcha Latte / 抹茶拿铁



株式会社 磯駒海苔 (静岡)
<http://www.isokoma.co.jp>
株式会社 沖繩磯駒屋 (沖縄)
<http://www.isokomaya.com>



静岡産抹茶 100% 使用
Matcha produced in Asahina Shizuoka is 100% used.
完全使用了静岡朝比奈茶产的抹茶

In 2014 and 2015, our Matcha latte won the iTQi Superior taste award.

原材料名 / INGREDIENTS / 配料：
JP: 原材料名：乳等を主原料とする食品、砂糖、抹茶、カゼインナトリウム、pH調整剤、乳化剤、香料、(原材料の一部に乳、大豆を含む) 日本産
EN: FOOD PRODUCT USING MILK CONSTITUENT FOR MAJOR INGREDIENT, SUGAR, MATCHA, SODIUM CASEINATE, pH ADJUSTER (SODIUM DIHYDROGEN PHOSPHATE, CITRIC ACID), EMULSIFIER (SOYBEAN), FLAVOR. Contains: MILK, SOYBEAN. Made in Japan
CN: 食品用牛奶 主要成分，糖，抹茶（日本茶），酪蛋白钠，pH 值控制的化学品，乳化剂。



抹茶ラテは抹茶が苦かったり、濃いと感じる人に、抹茶を楽しんでいただく為の飲みものです。
京都の宇治、福岡の八女と並ぶ「玉露」の三大産地である朝比奈（静岡県藤枝市岡部）産の深緑で上質な抹茶をコクのあるミルクで仕上げた甘さを控えた香り豊かな抹茶ラテです。
The Matcha Latte is a wonderful way to enjoy Matcha for those who find drinking straight Matcha too bitter and/or strong.
This Matcha Latte is produced from Asahina, Shizuoka Gyokuro tea and milk. Asahina is known as one of the three major “Gyokuro tea(refined green tea)” production areas in Japan. (With the highest quality Ryokucha known as “Gyokuro” and medium-quality Ryokucha called “Sencha” .)
This is moderated-sugar, deep green and as aromatic flavorful.

抹茶拿铁是一种更好享受喝拿铁的方法，比起人们直接喝拿铁来说，可能会有点苦或者浓烈。
抹茶拿铁产自于朝比奈茶和牛奶。朝比奈被称之为三大“玉露茶（精制绿茶）”产于日本（以最高的质量绿茶称“玉露茶”和质量中等的绿茶称为“生茶”。）这是一种味道稍微淡的糖，深绿色并且芳香可口。

作り方 / Preparation Method / 冲调方法

ホット、热
カップに抹茶ラテ1袋 (13g) を入れ、熱湯をやや少なめ (約 100 ~ 110ml) に注ぎ、よくかき混ぜてからお召し上がりください。
Put a powder of the bag into a cup. Pour 100-110ml of boiling water, stir well and serve.
一包拿铁 (13 克 /0.46 盎司)，在杯中加入 100- 110 毫升 (3.6 盎司) 的开水并搅拌均匀即可。

アイス、冷热
カップに抹茶ラテ1袋 (13g) を入れ、熱湯 (50ml 程) を注ぎ、よくかき混ぜてからお召し上がりください。
Put a powder of the bag into a glass. Pour 50ml of boiling water, add in ice, stir well and serve.
一包拿铁 (13 克 /0.46 盎司)，在杯中加入 50 毫升的开水充分搅拌，立刻加入冰块即可。
※必ずお湯で溶かしてください。
Please dissolve in hot water.
请一定要用热水溶化。



For Cafe, Restaurant
Hotel
Supermarket

iTQi とは、International Taste & Quality Institute (国際味覚審査機構) の略語です。iTQi 国際味覚審査機構は、世界中の味覚的に優れた食品および飲料の審査、表彰、プロモーションを行う世界有数の独立機関です。
iTQi = The International Taste & Quality Institute - iTQi - based in Brussels, is the world leading organization dedicated to testing and promoting superior food and drink.
iTQi 是国际领先的、基于首席厨师和品酒大师的机构，致力于通过其独立公正的评鉴机制，向来自全球各地的顶级美味食品与饮品授予奖章，从而有力地助其推广。